



جمهورية مصر العربية  
وزارة التجارة والصناعة  
قطاع نظم وتكنولوجيا المعلومات  
الإدارة العامة للمعلومات والترجمة

## إطلاقة

على الاقتصاد المصري والعالمي



نشرة شهرية  
لأهم الأحداث الاقتصادية المصرية  
والعالمية في الصحف الأجنبية

العدد (٢٥٦) مايو ٢٠٢٠

إشراف

زينب محمد حنفى

مدير عام المعلومات والترجمة

## المحتويات

- ١ **القسم الأول: إطالة على الاقتصاد المصري**
- ٢ الصادرات الزراعية المصرية تتجاوز ٢,٤ مليون طن.
- ٢ صادرات الأثاث تبلغ ٥٨ مليون دولار في الربع الأول من عام ٢٠٢٠.
- ٣ الأردن تستورد الأسماك من مصر.
- ٣ التبادل التجاري بين مصر والصين يبلغ ١٣,٢ مليار دولار في ٢٠١٩.
- ٤ تصنيف موديز يعكس ثقة المؤسسات الدولية في الاقتصاد المصري.
- ٥ صندوق النقد الدولي يوافق على منح مصر ٢,٧٧ مليار دولار.
- ٦ تراجع الاحتياطي النقدي للشهر الثاني على التوالي.
- ٦ مصر تطرح سندات دولية بقيمة ٥ مليار دولار.
- ٧ **القسم الثاني: إطالة على الاقتصاد العالمي**
- ٨ **١ - الاقتصاد الأوروبي**
- ٨ توقعات المفوضية الأوروبية للاقتصاد الأوروبي خلال عام ٢٠٢٠.
- ٩ ارتفاع العجز التجاري في تركيا.
- ١٠ انخفاض صادرات ألمانيا في مارس ٢٠٢٠.
- ١٠ صندوق النقد الدولي يقرر دعم اقتصاد جورجيا.
- ١١ انخفاض الاستثمارات الصناعية في فرنسا.
- ١١ انكماش الاقتصاد الإيطالي.
- ١٢ انكماش اقتصاد بريطانيا.
- ١٢ تثبيت التصنيف الائتماني لهولندا.
- ١٣ تراجع الإنتاج الصناعي في الاتحاد الأوروبي.
- ١٣ انكماش اقتصاد منطقة اليورو خلال الربع الأول من العام الحالي.
- ١٤ ركود اقتصاد اليونان.
- ١٥ **٢ - اقتصاد الأمريكتين**
- ١٥ انخفاض الإنتاج الصناعي في كولومبيا.
- ١٦ انكماش اقتصاد الولايات المتحدة.
- ١٦ تثبيت التصنيف الائتماني لباراجواي.
- ١٧ ارتفاع قياسي في إنتاج الذرة في الولايات المتحدة.
- ١٧ تراجع الاستثمارات الصينية في الولايات المتحدة.

- ١٨ ارتفاع العجز التجاري الأمريكى.
- ١٨ نمو اقتصاد كولومبيا بنحو ١,١% خلال الربع الأول من العام الحالى.
- ١٩ تراجع النشاط الصناعى المكسيكى فى مارس.
- ١٩ انخفاض الإنتاج الصناعى فى البرازيل.
- ٢٠ نمو الناتج المحلى الإجمالى لشيلى خلال الربع الأول من العام الحالى.
- ٢٠ انخفاض الإنتاج الصناعى فى الأرجنتين.
- ٢١ انخفاض صادرات المكسيك بنحو ٤١% فى أبريل.
- ٢٢ انكماش اقتصاد بيرو خلال الربع الأول من العام الحالى.
- ٢٣ **٣- الاقتصاد الإفريقى**
- ٢٣ ارتفاع العجز التجارى الجزائرى.
- ٢٤ تداعيات انخفاض أسعار النفط فى الجزائر.
- ٢٤ تراجع أداء قطاع التعدين فى جنوب أفريقيا.
- ٢٥ نيجيريا تقترض ٧ مليار دولار لمواجهة الأزمة الاقتصادية.
- ٢٥ ارتفاع العجز التجارى المغربى خلال الربع الأول من العام الحالى.
- ٢٦ أزمة اقتصادية فى تونس بسبب فيروس كورونا.
- ٢٧ انتعاش قطاع التعدين فى ساحل العاج خلال عام ٢٠١٩.
- ٢٨ بنين تسجل ارتفاعا قياسيا فى إنتاج القطن.
- ٢٩ **٤- الاقتصاد الآسيوى**
- ٢٩ ركود اقتصاد اليابان.
- ٣٠ تايلاند تشهد انخفاضا حادا فى الناتج المحلى الإجمالى.
- ٣٠ خفض التصنيف الائتمانى للسعودية.
- ٣١ لبنان تواجه أزمة اقتصادية.
- ٣١ تاوان تحتل المرتبة الثالثة كأفضل وجهة استثمارية.
- ٣٢ ماليزيا تسعى لحل أزمة السيولة.
- ٣٢ فيتنام تخفض توقعات النمو إلى ٥% خلال العام الحالى.
- ٣٣ الهند تطلق خطة إنقاذ بقيمة ٢٦٦ مليار دولار.
- ٣٤ ارتفاع صادرات الصين فى أبريل.
- ٣٥ ماليزيا تواجه انخفاض الأسعار العالمية لزيت النخيل.

٣٦	٥- موضوعات متفرقة
٣٦	ارتفاع مخزون القمح العالمي.
٣٧	تراجع التجارة العالمية خلال الربع الأول من العام الحالي.
٣٧	ارتفاع معدل البطالة في منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية.
٣٨	المؤسسات المالية الدولية تتوقع انتعاش الاقتصاد العالمي.
٣٩	مصادر النشرة

## القسم الأول

# إطالة على الاقتصاد المصري



## الصادرات الزراعية المصرية تتجاوز ٢,٤ مليون طن

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١

ارتفع حجم الصادرات الزراعية المصرية إلى أكثر من ٢,٤ مليون طن خلال الفترة من يناير إلى أبريل ٢٠٢٠ . وتضمنت الصادرات حوالي ١,٢ مليون طن من الحمضيات و ٥٥٠ ألف طن من البطاطس و ١٥٠ ألف طن من البصل و ٢٠ ألف طن من الفراولة .

تصدر مصر حاليا دول العالم في تصدير البرتقال متجاوزة إسبانيا التي كانت تعد المصدر الأول في العالم للبرتقال خلال السنوات القليلة الماضية . فقد قامت الأسواق الإسبانية باستيراد نحو ٣٠٠٠ طن من البرتقال المصري خلال ٢٠٢٠ بسبب نفشى فيروس كورونا المستجد .

ومع بداية عام ٢٠٢٠ ، بلغ إجمالي صادرات مصر من البرتقال ١,٣ مليون طن . ومن الجدير بالذكر أن هناك طلبا عالميا متزايدا على المنتجات الزراعية المصرية التي تتميز بجودتها العالية .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر: وكالة أنباء الشرق الأوسط

العنوان : [www.mena.org.eg](http://www.mena.org.eg)



## صادرات الأثاث تبلغ ٥٨ مليون دولار في الربع الأول من عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٢

صرح مجلس تصدير الأثاث المصري بأن صادرات القطاع انخفضت في الفترة من يناير إلى مارس ٢٠٢٠ بنحو ٢٤% إلى ٥٨ مليون دولار مقابل ٧٦ مليون دولار في نفس الفترة من عام ٢٠١٩ .

وتصدرت المملكة العربية السعودية قائمة الدول المستوردة للأثاث المصري في الربع الأول من عام ٢٠٢٠ بواردات تقدر بنحو ١٥ مليون دولار ، وتأتي الإمارات في المرتبة الثانية إذ قامت باستيراد ما قيمته ٨ مليون دولار من الأثاث المصري تليها عمان التي احتلت المركز الثالث بواردات قيمتها ٦ مليون دولار .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر: وكالة أنباء الشرق الأوسط

العنوان : [www.mena.org.eg](http://www.mena.org.eg)



## الأردن تستورد الأسماك من مصر

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٠

أفادت وكالة الحقائق الدولية الأردنية مؤخرا بأن منطقة العقبة الأردنية توجهت لاستيراد الأسماك من مصر لتلبية احتياجات السكان .  
وأضافت الوكالة أنه بسبب محدودية مناطق الصيد في المياه الإقليمية التي فرضتها سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة ، اضطرت شركات الأسماك إلى استيراد ٩٠% من احتياجاتها من مصر وعمان وتركيا .  
لحد من تفشي وباء الفيروس التاجي الجديد (COVID-1٩) ، فرضت السلطات الأردنية حظر تجوال على الصعيد الوطني في ٣٠ أبريل / نيسان مما أدى إلى تعليق الأعمال في العديد من المجالات .  
ومن الجدير بالذكر أن إنتاج مصر من الأسماك ارتفع إلى ١,٨ مليون طن سنويًا لتحتل المرتبة الأولى في إفريقيا والثامنة في العالم في قطاع تربية الأسماك .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر: وكالة أنباء الشرق الأوسط

العنوان: [www.mena.org.eg](http://www.mena.org.eg)



## التبادل التجاري بين مصر والصين يبلغ ١٣,٢ مليار دولار في ٢٠١٩

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٨

وفقا لوزارة التجارة الصينية بلغ حجم التبادل التجاري بين الصين ومصر ١٣,٢ مليار دولار في ٢٠١٩ بانخفاض ٤,٥% على أساس سنوي .  
صرحت وزارة التجارة الصينية في بياناتها التي صدرت مؤخرا بأن صادرات الصين إلى مصر بلغت ١٢,٢ مليار دولار بزيادة ١,٨% على أساس سنوي . وأضافت الوزارة أن واردات الصين من مصر سجلت مليار دولار .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر: وكالة أنباء الشرق الأوسط

العنوان: [www.mena.org.eg](http://www.mena.org.eg)



## تصنيف موديز يعكس ثقة المؤسسات الدولية في الاقتصاد المصري

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٢

يعكس قرار وكالة موديز لخدمات المستثمرين بشأن إبقاء تصنيفات مصر طويلة الأجل للعملات الأجنبية والمحلية عند ( B٢ ) مع نظرة مستقبلية مستقرة ثقة المؤسسات الدولية ومؤسسات التصنيف في قدرة الاقتصاد المصري .

أشاد خبراء وكالة موديز بالتحسن الملحوظ في أنظمة الحوكمة والمتابعة للأداء الاقتصادي في مصر وتحسين مناخ الأعمال ، وتوافر قاعدة تمويل محلية كبيرة ومطمئنة ، وتوازن مطمئن لاحتياطي النقد الأجنبي يسمح بتغطية احتياجات التمويل للبلاد ويقلل من عواقب أي تقلبات في رأس المال في ضوء الاضطراب الحالي في الأسواق المالية العالمية .

وأشارت موديز إلى أن الإصلاحات المالية والنقدية التي تم تنفيذها بنجاح في السنوات الأخيرة ساهمت في المرونة على التعامل مع مخاطر ارتفاع تكاليف التمويل بسبب قوة النظام المصرفي المصري .

توقعت وكالة موديز أن يصل العجز الكلي إلى ٧,٩% من الناتج المحلي الإجمالي للسنة المالية الحالية و٨,٥% من الناتج المحلي الإجمالي للسنة المالية القادمة . وأشارت إلى قدرة الحكومة المصرية على استكمال عملية الإصلاح الاقتصادي والهيكلية في السنوات القادمة .

توقعت موديز عودة التحسن والمسار الإيجابي للمؤشرات المالية العامة والدين مرة أخرى بدءاً من السنة المالية ٢٠٢٢/٢٠٢١ .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر : وكالة أنباء رويترز

العنوان : [www.reuters.com](http://www.reuters.com)





## صندوق النقد الدولي يوافق على منح مصر ٢,٧٧ مليار دولار

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٣

صرح صندوق النقد الدولي مؤخرا بأن مجلسه التنفيذي وافق على منح مصر ٢,٧٧ مليار دولار من التمويل الطارئ لمساعدتها في التصدي لوباء فيروس كورونا الجديد الذي أدى إلى توقف السياحة وهروب رأس المال . وأعرب الصندوق عن استعداده لتقديم المزيد من الدعم عند الحاجة .

صرح النائب الأول لصندوق النقد الدولي بأن مصر ستحتاج إلى "دعم سريع إضافي" من الجهات المانحة الثنائية ومتعددة الأطراف لسد الفجوة المتبقية في ميزان المدفوعات وتخفيف أعباء التكيف والحفاظ على استقرار الاقتصاد الكلي الذي حققته مصر .

أدى تفشي الوباء إلى إغلاق قطاع السياحة الذي يعد مصدر رئيسي للدخل الأجنبي ، وتراجع الدخل من قناة السويس وتحويلات العاملين المصريين المقيمين بالخارج . وانخفضت احتياطات مصر الخارجية إلى ٣٧ مليار دولار مقابل ٤٥,٥ مليار دولار في نهاية فبراير .

واتخذت الحكومة خطوات لاحتواء تفشي المرض بما في ذلك فرض حظر التجول الليلي وإغلاق المقاهي والمساجد إلا أنها لم تصل إلى حد الإغلاق الكامل لأنها تسعى إلى الحفاظ على استمرار الاقتصاد .

صرح صندوق النقد الدولي بأن مصر قامت بتنفيذ برنامج اقتصادي ناجح قبل تفشي COVID-١٩ . وأضاف أن الأموال الجديدة ستساعد السلطات المصرية على مواصلة الإنفاق على الصحة والحماية الاجتماعية ودعم القطاعات الأكثر تأثراً والفئات الضعيفة مع الحد من انخفاض الاحتياطات الدولية .

كما صرح بأنه مع تلاشي الأزمة ، ستصبح لدى مصر القدرة على استئناف الإجراءات لخفض مستوى ديونها ومواصلة تنفيذ الإصلاحات الهيكلية .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر : وكالة أنباء رويترز

العنوان : [www.reuters.com](http://www.reuters.com)

## Le Monde.fr

### تراجع الاحتياطي النقدي للشهر الثاني على التوالي

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٥

صرح البنك المركزي المصري بأن احتياطي النقد الأجنبي انخفض بنحو ٣,١ مليار دولار في أبريل مع استمرار تداعيات أزمة فيروس كورونا . وأضاف أن احتياطي النقد الأجنبي بلغ ٣٧,٠٣٧ مليار دولار في أواخر أبريل ٢٠٢٠ مقابل نحو ٤٠,١٠٨ مليار في مارس ٢٠٢٠ .

وأشار البنك إلى أنه استخدم نحو ٣,١ مليار دولار في تغطية احتياجات السوق المصرية من النقد الأجنبي لضمان استيراد السلع الاستراتيجية وسداد الالتزامات الخاصة بالدين الخارجي للدولة . ويعد التراجع الثاني في احتياطي النقد الأجنبي الذي انخفض بنحو ٥,٤ مليار دولار في مارس الماضي نتيجة استمرار تداعيات انتشار مرض فيروس كورونا الجديد للشهر الثاني على التوالي .

ومن الجدير بالذكر ان الاحتياطي النقدي في مصر بدأ في الارتفاع منذ تولي الرئيس عبد الفتاح السيسي الحكم في عام ٢٠١٤ وسجل أعلى مستوى له في فبراير الماضي حيث بلغ ٤٥,٥ مليار دولار .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lemonde.fr](http://www.lemonde.fr)

## Le Monde.fr

### مصر تطرح سندات دولية بقيمة ٥ مليار دولار

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٢٢

قامت مصر مؤخرا بإصدار سندات دولية بقيمة ٥ مليار دولار بينما تجاوزت طلبات المستثمرين الدوليين ٢١ مليار دولار. يؤكد الإقبال الكبير على شراء السندات المصرية ثقة مجتمع الاستثمار الدولي في استقرار الاقتصاد المصري .

صرح نائب محافظ البنك المركزي بأن مصر طرحت السندات الدولية لأجل ٤ أعوام و ١٢ عاما و ٣٠ عاما بعائد ٦% و ٧,٧٨٥% و ٩,١٢٥% على التوالي .

يأتي ذلك بعد موافقة صندوق النقد الدولي على طلب مصر الحصول على مساعدة مالية طارئة بقيمة ٢,٧٧ مليار دولار لمواجهة تداعيات تفشي فيروس كورونا .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lemonde.fr](http://www.lemonde.fr)

## القسم الثاني

# إطالة على الاقتصاد العالمي

## ١ - الاقتصاد الأوروبي:

LE FIGARO · fr

توقعات المفوضية الأوروبية للاقتصاد الأوروبي خلال عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٦

توقعت المفوضية الأوروبية تراجع الناتج المحلي الإجمالي في منطقة اليورو بنحو ٧,٧% وفي الاتحاد الأوروبي بنحو ٧,٤% خلال عام ٢٠٢٠ . وتوقعت أن تسجل اليونان وإيطاليا وأسبانيا وفرنسا أعلى معدل تراجع في منطقة اليورو بنحو ٩,٧% و ٩,٥% و ٩,٤% و ٨,٢% على التوالي .

كما توقعت أن يتراجع معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي في البرتغال وهولندا وفنلندا بنحو ٦,٨% و ٦,٧% و ٦,٥% و ٦,٣% على التوالي .

توقعت المفوضية الأوروبية ارتفاع معدل البطالة في منطقة اليورو إلى ٩,٦% خلال عام ٢٠٢٠ بزيادة ٢% مقارنة بعام ٢٠١٩ . وتوقعت ارتفاع معدل البطالة في فرنسا من ٨,٥% إلى ١٠% ، وفي ألمانيا من ٣,٢% إلى ٤% . كما توقعت ارتفاع معدل الدين العام في منطقة اليورو إلى ١٠٢,٧% خلال عام ٢٠٢٠ مقابل ٨٦% خلال عام ٢٠١٩ .

وفقا لتوقعات المفوضية ، ستسجل اليونان أعلى معدل للدين العام في منطقة اليورو حيث سيبلغ ١٩٦% من الناتج المحلي الإجمالي خلال عام ٢٠٢٠ مقابل ١٧٦,٦% خلال عام ٢٠١٩ ، تليها إيطاليا بنحو ١٥٨% مقابل ١٣٤% . كما توقعت المفوضية أن يتجاوز معدل الدين العام ١٠٠% في فرنسا حيث يبلغ ١١٦% من الناتج المحلي الإجمالي خلال العام الحالي مقابل ٩٨% خلال العام الماضي .

ومن ناحية أخرى أعربت المفوضية الأوروبية عن تفاؤلها إزاء تعافي الاقتصاد الأوروبي خلال عام ٢٠٢١ حيث توقعت نمو الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٦,٣% و ٦% في منطقة اليورو والاتحاد الأوروبي على التوالي . كما توقعت أن يسجل الناتج المحلي الإجمالي الفرنسي نموا بنحو ٧,٤% خلال عام ٢٠٢١ .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lefigaro.fr](http://www.lefigaro.fr)



## ارتفاع العجز التجاري في تركيا

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٥

وفقًا لبيانات التجارة الخارجية التي أصدرتها مؤخرا هيئة الاحصاء التركية ، ارتفع العجز التجاري إلى ٥,٣٩١ مليار دولار في مارس ٢٠٢٠ مقابل ١,٩١٥ مليار دولار في مارس ٢٠١٩ بزيادة بنحو ١٨١,٦% . وتراجع معدل تغطية الصادرات للواردات إلى ٧١,٣% في مارس ٢٠٢٠ مقابل ٨٩,٥% في مارس ٢٠١٩ . وأشارت البيانات إلى أن قيمة الصادرات التركية بلغت ١٣,٤٢٢ مليار دولار في مارس ٢٠٢٠ بتراجع بنحو ١٧,٨% مقارنة بنفس الشهر من العام الماضي بينما ارتفعت قيمة الواردات إلى ١٨,٨١٣ مليار دولار بزيادة بنحو ٣,١% .

استحوذ قطاع الصناعات التحويلية على ٩٤,٧% من إجمالي الصادرات التركية في مارس ٢٠٢٠ يليه قطاع الزراعة والغابات والصيد بنحو ٣,٣% وقطاع التعدين والمحاجر بنحو ١,٥% . استحوذت السلع الوسيطة على ٧٥,٣% من إجمالي الواردات التركية يليها السلع الرأسمالية بنحو ١٣,٦% والسلع الاستهلاكية بنحو ١١% . احتلت ألمانيا المرتبة الأولى في قائمة الدول المستوردة في مارس ٢٠٢٠ بقيمة ١,٢٨٢ مليار دولار تليها الولايات المتحدة وبريطانيا وإيطاليا وإسبانيا بقيمة ٨٨٠ مليون دولار ، و ٨٠١ مليون دولار ، و ٥٤١ مليون دولار ، و ٥٠٧ مليون دولار على التوالي حيث استحوذت هذه الدول على نحو ٣٠% من إجمالي صادرات تركيا . كما احتلت ألمانيا المرتبة الأولى في قائمة الدول المصدرة في مارس ٢٠٢٠ بقيمة ١,٩٥٠ مليار دولار تليها الصين والولايات المتحدة وروسيا وسويسرا بقيمة ١,٤٢٠ مليار دولار ، و ١,٤١٧ مليار دولار ، و ١,٣٧٨ مليار دولار ، و ٩٩١ مليون دولار على التوالي حيث استحوذت هذه الدول على نحو ٣٨% من إجمالي واردات تركيا . وفقا لبيانات الربع الأول من عام ٢٠٢٠ ، تراجعت الصادرات التركية بنحو ٤% فبلغت قيمتها ٤٢,٧٤٩ مليار دولار بينما ارتفعت الواردات خلال نفس الفترة بنحو ١٠,٣% فبلغت قيمتها ٥٥,٦٥٥ مليار دولار . وارتفع العجز التجاري إلى ١٢,٩٠٦ مليار دولار خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ مقابل ٥,٩٣٨ مليار دولار خلال الربع الأول من عام ٢٠١٩ بزيادة ١١٧,٣% . وتراجع معدل تغطية الصادرات للواردات إلى ٧٦,٨% مقابل ٨٨,٢% خلال نفس الفترة .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: وزارة التجارة التركية

العنوان : [www.ticaret.gov.tr](http://www.ticaret.gov.tr)

LE FIGARO · fr

**انخفاض صادرات ألمانيا في مارس ٢٠٢٠**

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٩

وفقا لمكتب الإحصاء الفيدرالي ، سجلت صادرات ألمانيا انخفاضا قياسي في مارس ٢٠٢٠ حيث تراجعت بنحو ١١,٨% ويعد أعلى تراجع منذ نوفمبر ٢٠٠٨ حينما تراجعت بنحو ٨% خلال الأزمة المالية العالمية . كما أدى تراجع معدل الطلب المحلي نتيجة فيروس كورونا إلى تراجع الواردات بنحو ٥,١% في مارس ٢٠٢٠ فبلغت قيمتها ٩١,٦ مليار يورو .

وأشارت الإحصائيات إلى انخفاض الفائض التجاري إلى ١٢,٨ مليار يورو في مارس ٢٠٢٠ نتيجة تراجع صادرات ألمانيا إلى دول منطقة اليورو ودول الاتحاد الأوروبي والدول غير الأوروبية بنحو ١٤% و ١١% و ٤,٣% على التوالي .

صرح وزير الاقتصاد بأن تباطؤ الصادرات التي تعد محرك الاقتصاد سيؤدي إلى أن تشهد ألمانيا أسوأ مرحلة ركود في تاريخها حيث توقع أن يتراجع معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي بما يتراوح بين ٣,٦% و ٥,٦% خلال العام الحالي .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lefigaro.fr](http://www.lefigaro.fr)FORTUNE  
TURKIYE**صندوق النقد الدولي يقرر دعم اقتصاد جورجيا**

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٤

قرر صندوق النقد الدولي منح جورجيا ٢٠٠ مليون دولار التي تمثل الشريحة الأولى من إجمالي القرض الذي وافق عليه الصندوق بقيمة ٤٤٨ مليون دولار لدعم الاقتصاد . صرح الصندوق في بيان له بأن القرض سيخصص لدعم ميزان المدفوعات الذي تأثر سلبا من فيروس كورونا .

وأكد البيان أن تداعيات انتشار فيروس كورونا أضر كثيرا بالاقتصاد ، ومن المتوقع أن يساهم القرض في توفير الموارد المالية اللازمة لزيادة ميزانية الصحة والحماية الاجتماعية . وتوقع صندوق النقد الدولي أن يسجل اقتصاد جورجيا انكماشاً بنحو ٤% في أواخر عام ٢٠٢٠ .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان : [www.fortuneturkey.com](http://www.fortuneturkey.com)



## انخفاض الاستثمارات الصناعية في فرنسا

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٧

وفقاً للمعهد الوطني للإحصاء والدراسات الاقتصادية (Insee) ، من المتوقع تراجع الاستثمارات الصناعية بنحو ٧% خلال عام ٢٠٢٠ مقارنة بعام ٢٠١٩ مقابل ارتفاع بنحو ٣% في التوقعات السابقة التي صدرت في يناير قبل انتشار فيروس كورونا . وفقاً للإحصائيات ، تراجعت الاستثمارات في قطاع صناعة السيارات والصناعات الغذائية بنحو ١٦% و ٦% على التوالي في إبريل ٢٠٢٠ .

كما أشارت الإحصائيات إلى تراجع الإنتاج الصناعي بنحو ١٨,٢% في مارس ٢٠٢٠ مقابل ارتفاع بنحو ٣% في نفس الشهر من عام ٢٠١٩ . كما تراجع الناتج المحلي الإجمالي الفرنسي بنحو ٥,٨% خلال الربع الأول من العام الحالي بينما تراجع في أسبانيا وإيطاليا وبلجيكا وألمانيا بنحو ٥,٢% و ٤,٧% و ٣,٩% و ٢% على التوالي خلال نفس الفترة .

ترجمة: ندا محمد دسوقي - مراجعة: سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان: [www.latribune.fr](http://www.latribune.fr)

Bloomberg



## انكماش الاقتصاد الإيطالي

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٥

وفقاً لبيانات هيئة الإحصاء الوطنية (ISTAT) ، شهد الاقتصاد الإيطالي انكماشاً خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ بنحو ٤,٧% مقارنة بالربع الأخير من العام الماضي ، ومن المتوقع أن يسجل تراجعاً بنحو ٥% في أواخر العام الحالي ويعد أسوأ أداء اقتصادي منذ عام ١٩٩٥ .

تعد إيطاليا من أكثر دول العالم تضرراً من تفشي فيروس كورونا وهو ما انعكس سلباً على الاقتصاد الإيطالي الذي تباطأ بنحو ٠,٣% خلال الربع الأخير من العام الماضي .

دخلت إيطاليا - التي تعد ثالث أكبر اقتصاد في منطقة اليورو بعد ألمانيا وفرنسا - مرحلة الركود للربع الثاني على التوالي . ووفقاً لتوقعات الحكومة الإيطالية فإنه من المتوقع أن ينخفض معدل النمو الاقتصادي بنحو ١٠,٥% و ٨% خلال الربعين الثاني والثالث من العام الحالي على التوالي .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع بلومبرج النسخة التركية

العنوان: [www.bloomberght.com](http://www.bloomberght.com)



## انكماش اقتصاد بريطانيا

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١٢

صرح البنك المركزي البريطاني (BOE) بأنه قرر تثبيت أسعار الفائدة عند ٠,١% في ظل التوقعات السلبية للمؤشرات الاقتصادية على المدى القريب .

وأشارت لجنة السياسات النقدية إلى أنه من المقرر زيادة برنامج شراء السندات خلال اجتماع شهر يونيو القادم . بينما أكدت عدم ضرورة زيادة برنامج دعم الاقتصاد الذي بدأ في مارس ٢٠٢٠ وبلغت قيمته ٢٠٠ مليار جنيه إسترليني لمواجهة تداعيات انتشار فيروس كورونا .

توقع البنك المركزي أن يشهد اقتصاد بريطانيا انكماشًا بنحو ١٤% في أواخر عام ٢٠٢٠ بينما توقعت المفوضية الأوروبية أن يتراجع بنحو ٨,٣% . أشارت توقعات صندوق النقد الدولي إلى انكماش اقتصاد بريطانيا بنحو ٦,٥% خلال عام ٢٠٢٠ ثم نموًا بنحو ١٥% خلال عام ٢٠٢١ .

كما توقع أن يتجاوز معدل التضخم ٢% خلال العام الحالي مقابل ٠,٦% في توقعات سابقة ثم يتراجع إلى ٠,٥% خلال عام ٢٠٢١ . وتوقع أن ينخفض معدل الإنتاج بنحو ٣٠% خلال النصف الأول من العام الحالي وأن يرتفع معدل البطالة إلى ٩% على الرغم من الإجراءات الحكومية لتوفير الوظائف والحد من البطالة .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع بلومبرج النسخة التركية

العنوان: [www.bloomberght.com](http://www.bloomberght.com)



## تثبيت التصنيف الائتماني لهولندا

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١٩

صرحت مؤسسة التصنيف الائتماني الدولية "ستاندرد أند بورز" بأنها قامت بتثبيت تصنيف هولندا من حيث حجم احتياطياتها من العملات الأجنبية عند مستوى (AAA) وتثبيت تصنيفها من حيث حجم احتياطياتها من العملة المحلية عند مستوى (A-1+) مع نظرة مستقبلية مستقرة .

وأشار التقرير الذي أصدرته "ستاندرد أند بورز" إلى أن الموازنة العامة لهولندا ستتأثر سلبًا بسبب تداعيات انتشار فيروس كورونا إلا أن الاقتصاد الهولندي يمتلك مقومات وقدرة مالية قوية تمكنه من تجاوز هذه الأزمة .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: [www.finansgundem.com](http://www.finansgundem.com)





## تراجع الإنتاج الصناعي في الاتحاد الأوروبي

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١٤

أصدر مكتب الإحصاء الأوروبي (يوروستات) بيانات مارس ٢٠٢٠ لمؤشر الإنتاج الصناعي الذي يخلو من التأثيرات الموسمية في الاتحاد الأوروبي ومنطقة اليورو . أشارت البيانات إلى تراجع مؤشر الإنتاج الصناعي في منطقة اليورو بنحو ١١,٣% في مارس ٢٠٢٠ مقارنة بشهر فبراير ٢٠٢٠ وبنحو ١٢,٩% مقارنة بشهر مارس ٢٠١٩ . بينما تراجع مؤشر الإنتاج الصناعي في الاتحاد الأوروبي بنحو ١٠,٤% في مارس ٢٠٢٠ مقارنة بشهر فبراير ٢٠٢٠ وبنحو ١١,٨% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠١٩ . سجلت إيطاليا وسلوفاكيا وفرنسا أعلى تراجع في مؤشر الإنتاج الصناعي بين دول الاتحاد الأوروبي بنحو ٢٨,٤% و ٢٠,٣% و ١٦,٤% على التوالي في مارس ٢٠٢٠ .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: وكالة أنباء الأناضول التركية

العنوان: [www.aa.com.tr](http://www.aa.com.tr)



## انكماش اقتصاد منطقة اليورو خلال الربع الأول من العام الحالي

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٦

وفقًا لبيانات مكتب الإحصاء الأوروبي (يوروستات) ، انكماش معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي الذي يخلو من التأثيرات الموسمية لمنطقة اليورو بنحو ٣,٨% خلال الربع الأول من العام الحالي مقارنة بنفس الفترة من العام الماضي وبنحو ٣,٣% مقارنة بالربع الأخير من عام ٢٠١٩ . بينما انكماش معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي الذي يخلو من التأثيرات الموسمية للاتحاد الأوروبي بنحو ٢,٧% خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الفترة من العام الماضي وبنحو ٣,٥% مقارنة بالربع الأخير من عام ٢٠١٩ .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: صحيفة تركية يومية

العنوان: [www.dunya.com](http://www.dunya.com)



## ركود اقتصاد اليونان

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٢

تعاني اليونان من تداعيات فيروس كورونا على قطاع السياحة الذي يعد القطاع الاقتصادي الرئيسي في البلاد حيث تشهد ركودا اقتصاديا نتيجة الحظر المفروض منذ ٦ أسابيع . وفقا لصندوق النقد الدولي ، سينكمش الاقتصاد بنحو ١٠% خلال عام ٢٠٢٠ بينما كان من المتوقع أن يسجل نموا بنحو ٢,٤% و ٥,٥% خلال عامي ٢٠٢٠ و ٢٠٢١ على التوالي .

يساهم قطاع السياحة بنحو ١٥% من الناتج المحلي الإجمالي ومن المتوقع أن تتراوح خسائر القطاع بين ٨ و ١٠ مليار يورو خلال العام الحالي . وتوقعت الحكومة أن يتراجع معدل نمو الناتج المحلي الإجمالي بما يتراوح بين ٤,٧% و ٦% في أواخر عام ٢٠٢٠ وأن يرتفع معدل البطالة عن ١٦% حاليا .

وأشار الخبراء إلى أن أزمة الديون التي شهدتها اليونان خلال عام ٢٠١٠ أدت إلى تراجع الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٢٥% وارتفاع معدل العجز العام إلى ١٢,٧% من الناتج المحلي الإجمالي وارتفاع معدل البطالة إلى ٢٧% . واضطرت الحكومة إلى تبني خطة تقشف لتوفير ٣٥٠ مليار يورو أدت إلى احتجاجات وإضرابات عنيفة في ذلك الوقت .

وبالرغم من ارتفاع معدل الدين العام إلى ١٧٦% من الناتج المحلي الإجمالي ، إلا أن الحكومة قامت بتخصيص ١٧,٥ مليار يورو لدعم الشركات والعاملين المتضررين من الحظر وتعززت زيادة قيمة هذا الدعم إلى ٢٤ مليار يورو .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.latribune.fr](http://www.latribune.fr)

## ٢ - اقتصاد الأمريكتين:

America  
economiaانخفاض الإنتاج الصناعي في كولومبيا

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٤

أشارت هيئة الإحصاء الوطنية إلى انخفاض إنتاج قطاع الصناعات التحويلية بنحو ٨,٩% في مارس مقابل ارتفاع بنحو ٤,٦% في فبراير . كما تراجع مبيعات التجزئة بنحو ٤,٨% في مارس مقابل انتعاش بنحو ١٣,٢% في فبراير بسبب الإجراءات المفروضة لاحتواء الفيروس التي أدت إلى تباطؤ النشاط الاقتصادي للبلاد .

وفقا لإحصائيات شهر مارس ٢٠٢٠ ، تراجع الصادرات بنحو ٢٨,٥% فبلغت قيمتها ٢,٣٩٣ مليار دولار أمريكي كما انخفضت الواردات بنحو ١٦,٩% فبلغت قيمتها ٣,٤٠٦ مليار دولار أمريكي . ومن ثم ارتفع العجز التجاري بنحو ٣٤,٢% فبلغت قيمته ١,٠١٣ مليار دولار أمريكي .

أشارت الإحصائيات إلى تراجع الإنتاج الصناعي بنحو ٠,٤% خلال الربع الأول من العام الحالي مقارنة بنفس الفترة من العام الماضي . بينما ارتفعت مبيعات التجزئة بنحو ٥% خلال الأشهر الثلاثة الأولى من العام الحالي مقارنة بنفس الفترة من عام ٢٠١٩ نتيجة الأداء الجيد الذي سجلته خلال شهري يناير وفبراير قبل وصول فيروس كورونا إلى البلاد .

ومن ناحية أخرى ارتفع العجز التجاري إلى ٢,٥٣٨ مليار دولار خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ مقابل ٢,٣٦١ مليار دولار خلال نفس الفترة من عام ٢٠١٩ بزيادة بنحو ٧,٥% . ويعزى ارتفاع العجز التجاري إلى انخفاض الصادرات بنحو ٨,٧% فبلغت قيمتها ٨,٧٥٦ مليار دولار بينما بلغت قيمة الواردات ١١,٣ مليار دولار بانخفاض بنحو ٥,٥% .

توقعت هيئة الإحصاء ارتفاع معدل العجز المالي لكولومبيا إلى ٦,١% من الناتج المحلي الإجمالي خلال العام الحالي بسبب ارتفاع النفقات لمواجهة الأضرار الناجمة عن الفيروس . كما توقعت انكماش الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٢,٥% في أواخر عام ٢٠٢٠ بينما استهدفت الحكومة أن يسجل نمو بنحو ٣,٧% .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)

Bloomberg



## انكماش اقتصاد الولايات المتحدة

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٣

صرح رئيس الاحتياطي الفيدرالي الأمريكي بأنه من المتوقع أن يشهد اقتصاد الولايات المتحدة انكماشًا تاريخيًا خلال الربع الثاني من العام الحالي مشيرًا إلى ضرورة توفير حوافز مالية أكثر خلال المرحلة الراهنة . وأضاف أن إفلاس وإغلاق الشركات سيؤثر سلبًا على المؤشرات الاقتصادية وذلك في ظل تزايد التداعيات السلبية لتفشي فيروس كورونا بالبلاد .

وأشار إلى أنه من المتوقع أن يتراجع الناتج المحلي الإجمالي للولايات المتحدة بنحو ٣٠% خلال الربع الثاني من العام الحالي ثم يرتفع خلال الربعين الثالث والرابع . ومن المتوقع أن يتراجع معدل النمو الاقتصادي بما يتراوح بين ٤,٥% و ٥% في أواخر العام الحالي .

كما أثرت تداعيات انتشار كورونا سلبًا على سوق العمل حيث ارتفع معدل البطالة إلى ٢٠% ومن المتوقع أن يتراوح بين ٨% و ١٠% في أواخر العام الحالي مما سيتطلب حوافز مالية سريعة للحد من ارتفاع معدل البطالة . ومن المتوقع أن يشهد معدل التضخم بالولايات المتحدة ارتفاعًا كبيرًا وأن تظل أسعار الفائدة منخفضة لفترة طويلة مما سيضطر الاحتياطي الفيدرالي إلى تبني سياسات مالية سريعة لدعم المؤشرات الاقتصادية .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع بلومبرج النسخة التركية

العنوان: [www.bloomberght.com](http://www.bloomberght.com)America  
economia

## تثبيت التصنيف الائتماني لباراجواي

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٦

قامت مؤسسة التصنيف الدولية "ستاندرد آند بورز" بتثبيت التصنيف الائتماني لباراجواي عند (BB) مع نظرة مستقبلية مستقرة . وأشارت إلى أن تصنيف البلاد قد ينخفض في حالة عدم كفاية الإجراءات الحكومية لتحسين أداء الاقتصاد .

وأكدت أن باراجواي ما زالت تواجه مخاطر ارتفاع العجز المالي إلا إنه من المتوقع حدوث انتعاش اقتصادي خلال عام ٢٠٢١ مما يساهم في ضبط المالية العامة .

ومن ناحية أخرى توقعت "ستاندرد آند بورز" انكماش الناتج المحلي الإجمالي لباراجواي بنحو ٢,٥% خلال عام ٢٠٢٠ ثم ارتفاعه بنحو ٤,٥% خلال عام ٢٠٢١ وبنحو ٤% خلال عامي ٢٠٢٢ و ٢٠٢٣ .

ترجمة: مي علام - مراجعة: سحر سمير

المصدر: مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان: [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)

## LE FIGARO · fr

ارتفاع قياسي في إنتاج الذرة في الولايات المتحدة

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٢

وفقا لتقرير العرض والطلب العالمي للحاصلات الزراعية الذي تصدره شهريا وزارة الزراعة الأمريكية ، من المتوقع أن يبلغ إنتاج الولايات المتحدة من الذرة نحو ٤٠٦ مليون طن خلال الموسم الزراعي ٢٠٢٠/٢٠٢١ وأن يبلغ المخزون نحو ٨٤ مليون طن بزيادة ٦٠% عن توقعات الموسم الزراعي ٢٠١٩/٢٠٢٠ .

وأشار التقرير إلى ارتفاع قياسي في العرض بينما يسجل معدل الطلب انخفاضا نتيجة فيروس كورونا خاصة استهلاك الإيثانول - الوقود الحيوي المنتج من الذرة - الذي تراجع تراجعاً ملحوظاً نتيجة توقف الشحن الدولي .

ومن ناحية أخرى أشار التقرير إلى أنه من المتوقع انخفاض الإنتاج العالمي من القمح خلال عام ٢٠٢٠ نتيجة الجفاف في أوروبا ومنطقة البحر الأسود إلا أنه من المتوقع تحسن الأحوال الجوية في ولايتي أوكلاهوما وكنساس اللتان تعدان أهم الولايات الأمريكية في إنتاج القمح .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lefigaro.fr](http://www.lefigaro.fr)تراجع الاستثمارات الصينية في الولايات المتحدة

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١٤

أشارت المجموعة الأمريكية (Rhodium Group) الرائدة في مجال دراسة الأسواق في تقريرها الصادر مؤخراً إلى أن الاستثمارات الصينية المباشرة في الولايات المتحدة تراجعت خلال عام ٢٠١٩ إلى أدنى مستوى لها منذ عام ٢٠٠٩ إذ بلغت قيمتها نحو ٥ مليار دولار بانخفاض بنحو ٧,٤% مقارنة بعام ٢٠١٨ .

وأشار التقرير إلى أن صراعات الحرب التجارية بين الولايات المتحدة والصين كانت السبب الأساسي في تراجع حجم الاستثمارات الصينية في السوق الأمريكي خلال العامين الماضيين . إذ تراجعت الاستثمارات الصينية المباشرة في الولايات المتحدة من ٤٥ مليار دولار خلال عام ٢٠١٦ إلى ٥,٤ مليار دولار و ٥ مليار دولار خلال عامي ٢٠١٨ و ٢٠١٩ على التوالي .

وفي المقابل ارتفعت الاستثمارات الأمريكية في الصين من ١٣ مليار دولار خلال عام ٢٠١٨ إلى نحو ١٤ مليار دولار خلال عام ٢٠١٩ بزيادة بنحو ٧,٧% .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: صحيفة تركية يومية

العنوان : [www.dunya.com](http://www.dunya.com)

## elEconomista.es

### ارتفاع العجز التجاري الأمريكي

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٥

ارتفع العجز التجاري الأمريكي بنحو ١١,٦% في مارس ٢٠٢٠ فبلغت قيمته ٤٤,٤ مليار دولار مقابل ٣٩,٨ مليار دولار في فبراير ٢٠٢٠ بينما توقع الخبراء أن يبلغ ٤٤ مليار دولار . فقد انخفضت الصادرات بنحو ٩,٦% فبلغت قيمتها ١٨٧,٧ مليار دولار كما انخفضت الواردات بنحو ٦,٢% فبلغت قيمتها ٢٣٢,٢ مليار دولار . ومن الجدير بالذكر ان العجز التجاري الأمريكي مع الصين انخفض بنحو ٢١,٣% الى ٥١,٥ مليار دولار في مارس ٢٠٢٠ نتيجة الارتفاع الطفيف في الصادرات الأمريكية وانخفاض الواردات الأمريكية من الصين. ومن ناحية أخرى تراجع الناتج المحلي الإجمالي الأمريكي خلال الربع الأول من العام الحالي بنحو ٤,٨% على أساس سنوي ويعد أكبر تراجع له منذ عام ٢٠٠٨ .

ترجمة: الزهراء عاطف - مراجعة: سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية إسبانية يومية

العنوان : [www.eleconomista.es](http://www.eleconomista.es)


### نمو اقتصاد كولومبيا بنحو ١,١% خلال الربع الأول من العام الحالي

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١٥

وفقا لهيئة الإحصاء الوطنية ، سجل اقتصاد كولومبيا - الاقتصاد الرابع في أمريكا اللاتينية - نمو بنحو ١,١% خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ مقابل ٢,٩% خلال نفس الفترة من عام ٢٠١٩ . توقع خبراء وكالة رويترز أن يسجل الاقتصاد نمو بنحو ١,٥% خلال الربع الأول بينما يشهد انكماشًا خلال الربع الثاني في ظل استمرار الحظر .

أشارت بيانات هيئة الإحصاء إلى انكماش الاقتصاد بنحو ٤,٩% في مارس مقابل نمو بنحو ٤,١% خلال شهري يناير وفبراير . كما أشارت إلى انكماش قطاعي البناء والتعدين بنحو ٩,٢% و ٣% على التوالي بينما سجل قطاعي الزراعة والخدمات نمو بنحو ٦,٨% و ٣,٤% على التوالي وارتفع الإنفاق العام بنحو ٣% . سجل الناتج المحلي الإجمالي لكولومبيا نمو بنحو ٣,٣% خلال عام ٢٠١٩ وتوقعت الحكومة أن يرتفع إلى ٣,٧% خلال عام ٢٠٢٠ قبل ظهور فيروس كورونا . توقعت وكالة رويترز انكماش اقتصاد كولومبيا بنحو ٢% في أواخر العام الحالي وتوقع صندوق النقد الدولي انكماشه بنحو ٢,٤% بينما كانت وزارة المالية أكثر تشاؤما وتوقعت انكماشه بنحو ٥,٥% .

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)



## تراجع النشاط الصناعي المكسيكي في مارس

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١٢

وفقاً لمعهد الإحصاء الوطني ، انخفض مؤشر النشاط الصناعي المكسيكي بنحو ٣,٤% في مارس ٢٠٢٠ مسجلاً أكبر انخفاض له منذ عام ٢٠٠٩ . ويعزى ذلك إلى تراجع قطاع البناء بنحو ٧% يليه قطاع التصنيع بنحو ٦,٤% بينما ارتفع قطاع التعدين بنحو ١,٥% .

ومن ناحية أخرى قرر مجلس محافظي البنك المركزي المكسيكي بالإجماع خفض أسعار الفائدة بنحو ٥٠ نقطة إلى ٥,٥% ويعد أدنى مستوى لها منذ أكثر من ثلاث سنوات . انخفض معدل التضخم من ٣,٢٥% في مارس إلى ٢,١٥% في أبريل نتيجة انخفاض أسعار منتجات الطاقة خاصة البنزين بينما يبلغ المعدل المستهدف ٣% .

أعرب خبراء معهد الإحصاء الوطني عن قلقهم إزاء استمرار الركود الذي شهده اقتصاد المكسيك خلال الربع الثاني من العام الحالي وتأثيره السلبي على سوق العمل بالإضافة إلى الاضطرابات المحتملة في سلاسل الإنتاج والتوزيع لبعض السلع والخدمات .

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)



## انخفاض الإنتاج الصناعي في البرازيل

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٥

وفقاً للمعهد البرازيلي للإحصاء ، انخفض الإنتاج الصناعي في البرازيل بنحو ٩,١% في مارس ٢٠٢٠ مقارنة بشهر فبراير ٢٠٢٠ بنحو ٣,٨% مقارنة بشهر مارس ٢٠١٩ . وأشارت البيانات إلى أن الإنتاج الصناعي سجل أدنى مستوى له منذ عام ٢٠٠٢ نتيجة انخفاض معدل الطلب وإغلاق المصانع في ظل أزمة انتشار فيروس كورونا .

يعزى انخفاض الإنتاج الصناعي إلى تراجع إنتاج السلع المعمرة بنحو ٢٣,٥% ، والسلع الرأسمالية بنحو ١٥,٢% ، والسلع الاستهلاكية بنحو ١٤,٥% . ومن الجدير بالذكر أن الإنتاج الصناعي للبرازيل انخفض بنحو ١,٧% خلال الربع الأول من العام الحالي مقارنة بنفس الفترة من العام الماضي .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)



## نمو الناتج المحلي الإجمالي لشيلي خلال الربع الأول من العام الحالي

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١٨

صرح البنك المركزي في شيلي بأن الناتج المحلي الإجمالي سجل نموًا بنحو ٠,٤% خلال الربع الأول من العام الحالي مقارنة بنفس الفترة من العام الماضي وبنحو ٣% مقارنة بالربع الأخير من العام الماضي. ويعزى ذلك إلى انتعاش قطاع الخدمات الذي سجل نتائج سلبية خلال الربع الأخير من عام ٢٠١٩ نتيجة الاضطرابات الاجتماعية في البلاد في أكتوبر الماضي.

أشار البنك إلى أن القطاعات التي ساهمت في النمو هي التعدين والخدمات المالية والبناء بينما تأثرت القطاعات الأخرى مثل التعليم والتجارة والنقل والمطاعم والفنادق وغيرها بالإجراءات الصحية الطارئة التي تم اتخاذها لاحتواء الفيروس. أسفرت الإحصائيات عن نمو قطاع التعدين بنحو ٥,١% خلال الربع الأول من العام. وفقا لبيانات البنك المركزي، انخفض معدل الطلب المحلي بنحو ٢,٦% مدفوعًا بانخفاض استهلاك القطاع العائلي بنحو ٢,٢% نتيجة حظر التجوال وإغلاق المؤسسات التجارية. بالنسبة للتجارة الخارجية، ارتفعت صادرات شيلي بنحو ١,٤% نتيجة ارتفاع صادرات النحاس بينما انخفضت وارداتها بنحو ٨,٩% نتيجة انخفاض واردات الآلات والمعدات والأجهزة التكنولوجية.

ترجمة: مي علام - مراجعة: سحر سمير

المصدر: مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان: [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)

**America  
economia**

## انخفاض الإنتاج الصناعي في الأرجنتين

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١١

صرح المعهد الوطني للإحصاء بأن مؤشر الإنتاج الصناعي الأرجنتيني انخفض بنحو ١٦,٨% في مارس ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠١٩ وبنحو ١٧% مقارنة بشهر فبراير ٢٠٢٠. يعزى انخفاض المؤشر إلى انخفاض إنتاج المعدات والآلات بنحو ٣٩,٩% تليها المنسوجات والملابس والمصنوعات الجلدية بنحو ٣٥,٤%. وفقا للإحصائيات، سجل الإنتاج الصناعي انخفاضًا بنحو ٦,٤% خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الفترة من عام ٢٠١٩.

ترجمة: مي علام - مراجعة: سحر سمير

المصدر: مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان: [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)

**America  
economia**



**انخفاض صادرات المكسيك بنحو ٤١% في أبريل**

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٥

وفقا لبيانات المعهد الوطني للإحصاء ، انخفضت قيمة صادرات المكسيك بنحو ٤١% في أبريل ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الشهر من العام الماضي نتيجة انخفاض الصادرات النفطية بنحو ٦٦,٤% والصادرات غير النفطية بنحو ٣٩,٤% .

بلغت قيمة الصادرات ٢٣,٣٨٥ مليار دولار منها ٢٢,٦٢٧ مليار دولار قيمة الصادرات غير النفطية و٧٥٨ مليون دولار قيمة الصادرات النفطية . تراجعت صادرات المكسيك إلى الولايات المتحدة - الشريك التجاري الأول للمكسيك - بنحو ٤٠,٧% على أساس سنوي بينما انخفضت صادراتها إلى الدول الأخرى بنحو ٣٣,٤% . ومن ناحية أخرى ، انخفضت واردات المكسيك بنحو ٣٠,٥% في أبريل ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الشهر من العام الماضي فبلغت قيمتها ٢٦,٤٧٢ مليار دولار . ويعزى ذلك إلى انخفاض الواردات النفطية بنحو ٥٣% والواردات غير النفطية بنحو ٢٧,٦% . فقد انخفضت واردات السلع الاستهلاكية بنحو ٤٦,٥% ، والسلع الوسيطة بنحو ٢٨,١% ، والسلع الرأسمالية بنحو ٢٦,٧% .

سجل الميزان التجاري للمكسيك عجزاً بلغت قيمته ٣,٠٨٧ مليار دولار أمريكي في أبريل ٢٠٢٠ مقابل فائض بلغت قيمته ٣,٣٣٦ مليار دولار أمريكي في مارس ٢٠٢٠ . سجل ميزان المنتجات غير النفطية عجزاً قدره ١,٨٠٩ مليار دولار أمريكي في إبريل مقابل فائض قدره ٥,٣٠٦ مليار دولار أمريكي في مارس . كما سجل ميزان المنتجات النفطية عجزاً قدره ١,٢٧٩ مليار دولار أمريكي في إبريل مقابل عجزاً قدره ١,٩٧ مليار دولار أمريكي في مارس .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)

**انكماش اقتصاد بيرو خلال الربع الأول من العام الحالي**

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٥

وفقا للمعهد الوطني للإحصاء ، انكماش اقتصاد بيرو بنحو ٣,٣٩% خلال الربع الأول من العام الحالي . أشارت البيانات إلى أن النشاط الاقتصادي انخفض بنحو ١٦,٢٥% في مارس مسجلا أسوأ أداء شهري منذ ثلاثة عقود بسبب الحظر الذي فرضته الحكومة في منتصف مارس للحد من انتشار الفيروس . ويعزى تراجع معدل النمو إلى انخفاض استهلاك القطاع العائلي بنحو ٦,٩٧% ، ومبيعات السلع الاستهلاكية بنحو ١٤,٢٩% بالإضافة إلى انخفاض الاستثمارات في قطاع البناء بنحو ٤٦,٢٨% . يعد تراجع النشاط الاقتصادي في مارس أقل من تقديرات وكالة رويترز التي توقعت انكماش بنحو ١٩,٤٥% نتيجة تباطؤ معظم القطاعات الإنتاجية .

ومن ناحية أخرى أشار المعهد الوطني للإحصاء إلى انخفاض صادرات بيرو بنحو ٢٤% خاصة صادرات قطاعي التعدين والصيد . فقد بلغت قيمة الصادرات ٢,٥٣٨ مليار دولار أمريكي في مارس ٢٠٢٠ مقابل ٣,٣٢٨ مليار دولار أمريكي في مارس ٢٠١٩ بتراجع بنحو ٢٤% نتيجة ضعف الطلب الخارجي . أسفرت البيانات عن انخفاض صادرات قطاعي الصيد والتعدين بنحو ٧١% و ١٧,٤% على التوالي في مارس ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠١٩ بينما ارتفعت صادرات المنتجات الزراعية بنحو ١٨,١% . تعد بيرو ثاني أكبر منتج للنحاس في العالم وأكبر مصدر لدقيق السمك الذي ينتج من تجفيف وطحن الأسماك ويدخل في صناعة الأعلاف .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : [www.americaeconomia.com](http://www.americaeconomia.com)

## ٣ - الاقتصاد الأفريقي:



## ارتفاع العجز التجاري الجزائري

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١

وفقا لهيئة الجمارك الجزائرية ، سجل الميزان التجاري عجزا بنحو ١,٢٣ مليار دولار خلال شهري يناير وفبراير ٢٠٢٠ مقابل ٦٨٦,٥ مليون دولار خلال نفس الفترة من عام ٢٠١٩ بزيادة بنحو ٧٩% . حيث بلغت قيمة الصادرات ٤,٩ مليار دولار مقابل ٦,٨ مليار دولار بانخفاض بنحو ٢٧,٩% بينما بلغت قيمة الواردات ٦,١ مليار دولار مقابل ٧,٥ مليار دولار بانخفاض بنحو ١٨% . وانخفض معدل تغطية الصادرات للواردات إلى ٨٠% خلال شهري يناير وفبراير ٢٠٢٠ مقابل ٩٠,٨% خلال نفس الفترة من عام ٢٠١٩ .

أشارت الإحصائيات إلى تراجع قيمة واردات الجزائر من المعدات الصناعية - التي تمثل ٣٢% من إجمالي الواردات - إلى ١,٩٠٥ مليار دولار خلال شهري يناير وفبراير ٢٠٢٠ مقابل ٢,٧٨٢ مليار دولار خلال نفس الفترة من عام ٢٠١٩ .

كما انخفضت قيمة واردات السلع الغذائية من ١,٣٤٠ مليار دولار إلى ١,٢٩٣ مليار دولار والسلع الاستهلاكية من ١,٢ مليار دولار إلى ٩٣٤,٢١ مليون دولار . بينما ارتفعت واردات المواد الخام بنحو ١٥,٤٨% فبلغت قيمتها ٣٧٤,٣٤ مليون دولار مقابل ٣٢٤,١٦ مليون دولار .

وفقا للإحصائيات ، سجلت صادرات الجزائر غير النفطية نحو ٦,٩% من إجمالي الصادرات وانخفضت قيمتها إلى ٣٣٨,٨٨ مليون دولار خلال شهري يناير وفبراير ٢٠٢٠ مقابل ٤٤٥,٢٣ مليون دولار خلال نفس الفترة من عام ٢٠١٩ بانخفاض بنحو ٢٣,٨٩% .

تصدرت الصين قائمة الدول المصدرة تليها فرنسا وإيطاليا والولايات المتحدة وأسبانيا بينما تصدرت إيطاليا قائمة الدول المستوردة وحلت محل فرنسا التي تراجعت إلى المرتبة الثانية .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : موقع All Africa الإخباري

العنوان : [www.allafrica.com](http://www.allafrica.com)

## Le Monde.fr

### تداعيات انخفاض أسعار النفط في الجزائر

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٢

صرح الرئيس الجزائري بأنه لن يلجأ إلى الاقتراض من صندوق النقد الدولي والهيئات المالية الدولية بالرغم من تداعيات انهيار أسعار النفط التي أسفرت عن أزمة مالية في الجزائر حيث تساهم عائدات النفط بنحو ٩٠% من الدخل القومي .

وفقا لتوقعات صندوق النقد الدولي ، ستشهد الجزائر ركودا اقتصاديا خلال عام ٢٠٢٠ وستسجل أعلى معدل عجز في منطقة شمال أفريقيا نتيجة انخفاض أسعار النفط . ومن المتوقع تراجع الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٥,٢% خلال عام ٢٠٢٠ . كما انخفض احتياطي النقد الأجنبي من ١٦٢,٤ مليار يورو خلال عام ٢٠١٤ إلى ٥٧ مليار يورو في أواخر عام ٢٠١٩ .

ارتفعت الديون الخارجية للجزائر إلى ٤٥% من الناتج المحلي الإجمالي خلال عام ٢٠١٩ مقابل ٢٦% خلال عام ٢٠١٨ . نجحت الجزائر في خفض معدل الدين العام إلى أقل من ٢% من الناتج المحلي الإجمالي خلال عام ٢٠١٩ إلا أن أزمة فيروس كورونا ستؤدي إلى ارتفاعه خلال عام ٢٠٢٠ .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lemonde.fr](http://www.lemonde.fr)

## Le Monde.fr

### تراجع أداء قطاع التعدين في جنوب أفريقيا

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٣

تراجعت مساهمة قطاع التعدين في جنوب أفريقيا إلى ٨% من الناتج المحلي الإجمالي خلال السنوات الأخيرة بالرغم من أنها تعد المنتج الأول للذهب في أفريقيا وتستحوذ على ٧٠% من إجمالي الإنتاج العالمي للبلاتين . كما أدى انتشار فيروس كورونا إلى تفاقم الأوضاع في قطاع التعدين في ظل الحظر الكامل الذي أدى إلى توقف وسائل النقل من المناجم إلى موانئ التصدير .

صرح رئيس غرفة الصناعات التعدينية بأنه سيتم استئناف النشاط في يونيو ٢٠٢٠ وتوقع تراجع أداء قطاع التعدين - الذي يعمل به نحو نصف مليون عامل - بما يتراوح بين ١٠% و ١٥% خلال عام ٢٠٢٠ . وأضاف أن شركة (Harmony Gold) الأولى في إنتاج الذهب في جنوب أفريقيا لن تتمكن من تحقيق مستهدف عام ٢٠٢٠ الذي يبلغ ١,٤ مليون أوقية من الذهب . كما أشار إلى تراجع الطلب العالمي من ١٠١٩ طن خلال عام ٢٠١٩ إلى ٧٥٣ طن حاليا .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية - العنوان : [www.lemonde.fr](http://www.lemonde.fr)

## Le Monde.fr

### نيجيريا تقترض ٧ مليار دولار لمواجهة الأزمة الاقتصادية

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٣

تعاني الدول الأفريقية المنتجة للبترول - نيجيريا وأنجولا والجاون والجزائر - من انخفاض الطلب العالمي على النفط بنحو ٢٥% وانخفاض الأسعار العالمية لتتراوح بين ٢٥ و ٣٠ دولار للبرميل . كما توقف الإنتاج في العديد من حقول النفط وتراجعت الاستثمارات في مجال التنقيب نتيجة فيروس كورونا لذا قررت الدول المنتجة خفض الإنتاج بنحو ١٠ مليون برميل يوميا منذ بداية شهر مايو في محاولة لرفع الأسعار .

تعد نيجيريا المنتج الأول للنفط في أفريقيا وتسعى لاقتراض نحو ٧ مليار دولار من الهيئات المالية الدولية لمواجهة الأزمة الاقتصادية الناتجة عن قرار خفض الإنتاج من ٢ مليون برميل يوميا إلى ١,٤ مليون برميل تبعا لاتفاق أوبك . ويساهم النفط بنحو ٩٠% من صادرات نيجيريا وما يزيد على ٥٠% من الدخل القومي .

قامت مؤسسة التصنيف الائتماني فيتش بخفض تصنيف نيجيريا من (+B) إلى (B) في إبريل ٢٠٢٠ . توقع صندوق النقد الدولي انكماش الناتج المحلي الإجمالي بما يتراوح بين ٦% و ٧% خلال عام ٢٠٢٠ مقابل نمو بنحو ٢,٢% خلال عام ٢٠١٩ وقرر منح نيجيريا مساعدة مالية عاجلة بنحو ٣,٤ مليار دولار .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lemonde.fr](http://www.lemonde.fr)

## JEUNE AFRIQUE

Toute l'actualité africaine en continu

### ارتفاع العجز التجاري المغربي خلال الربع الأول من العام الحالي

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٥

ارتفع العجز التجاري المغربي بنحو ٣,٨% خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الفترة من عام ٢٠١٩ حيث بلغت قيمته ٤٩,١٣ مليار درهم مقابل ٤٧,٣٤ مليار درهم . كما انخفض معدل تغطية الصادرات للواردات بنحو ٣,٦ نقطة حيث بلغ ٥٨,١% .

يعزى ارتفاع العجز التجاري إلى انخفاض الصادرات بنحو ١٠,٦% فبلغت قيمتها ٦٨,٢١ مليار درهم بينما انخفضت الواردات بنحو ٥,١% فبلغت قيمتها ١١٧,٣٥ مليار درهم . تراجعت صادرات كافة القطاعات خلال الربع الأول من العام الحالي خاصة قطاع التعدين الذي تراجعت صادراته بنحو ٢٦,٦% يليه قطاع صناعة السيارات والأجهزة الإلكترونية والصناعات الدوائية والمنسوجات والمصنوعات الجلدية والفوسفات ومشتقاته والصناعات الغذائية بنحو ٢٥,٣% و ١٩,٥% و ١٦,٣% و ٤,٩% و ٢,٥% على التوالي .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة فرنسية أسبوعية - العنوان : [www.jeunefrique.com](http://www.jeunefrique.com)

LE FIGARO · fr

**أزمة اقتصادية في تونس بسبب فيروس كورونا**

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٢

وفقا لتقرير البنك المركزي التونسي ، انخفضت عائدات قطاع السياحة إلى ٩٩٠ مليون دينار خلال الربع الأول من العام الحالي مقابل ١,٢ مليار دينار خلال نفس الفترة من العام الماضي بتراجع بنحو ٣٠% . وتوقع صندوق النقد الدولي أن تبلغ خسائر قطاع السياحة - المحرك الرئيسي للاقتصاد في تونس - نحو ١,٤ مليار دولار بسبب فيروس كورونا .

كما جاء في تقرير البنك أن التجارة الخارجية تأثرت سلبا بفيروس كورونا فقد انخفضت الصادرات والواردات على حد سواء بنحو ٣٠% و ٢٧% على التوالي خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ مقابل ارتفاع بنحو ١٦% و ١٣% على التوالي خلال نفس الفترة من عام ٢٠١٩ .

أسفرت إحصائيات المرصد الوطني للنشاط الزراعي عن ارتفاع قيمة صادرات تونس من الفواكه بنحو ٥,٢٤% إلا إنها انخفضت من حيث الحجم بنحو ١٨,٦% فقد بلغت ١١٦٦ طن خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ مقابل ١٤٣٣ طن خلال نفس الفترة من عام ٢٠١٩ نتيجة إغلاق الحدود وتوقف وسائل الشحن للحد من انتشار فيروس كورونا .

وفقا لإحصائيات البنك المركزي التونسي ، ارتفعت أسعار الخضروات بنحو ٤,٣% مقابل ١,٧% ، وأسعار الأسماك بنحو ٨,٩% مقابل ٥,٤% ومنتجات الألبان بنحو ١١,٥% مقابل ٩,٥% . كما ارتفعت أسعار الخدمات بنحو ٦,٢% مقابل ٢,١% . ومن ثم ارتفع معدل التضخم إلى ٦,٢% في إبريل ٢٠٢٠ مقابل ٥,٨% في فبراير ٢٠٢٠ .

ومن ناحية أخرى توقع صندوق النقد الدولي انكماش الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٤,٣% خلال عام ٢٠٢٠ ليسجل أدنى مستوى له منذ استقلال تونس في عام ١٩٥٦ . وقام الصندوق بمنح تونس قرضا عاجلا بقيمة ٧٤٥ مليون دولار أي ما يعادل ٦٨٥ مليون يورو ، كما قرر الاتحاد الأوروبي منح تونس ٢٥٠ مليون يورو لدعم اقتصادها . وصرح رئيس الحكومة أن تونس تحتاج إلى ٥ مليار يورو على الأقل لدعم ميزانية عام ٢٠٢٠ في ظل التداعيات السلبية لفيروس كورونا .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lefigaro.fr](http://www.lefigaro.fr)

## JEUNE AFRIQUE

Toute actualité africaine en continu

### انتعاش قطاع التعدين في ساحل العاج خلال عام ٢٠١٩

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١

سجل إنتاج الذهب ارتفاعا ملحوظا خلال عام ٢٠١٩ مما أدى إلى انتعاش قطاع التعدين الذي سجل نمو بنحو ٣٠% مقارنة بعام ٢٠١٨ . وفقا لإحصائيات مجلس الوزراء التي أصدرها في أواخر إبريل ٢٠٢٠ ، ارتفعت عائدات قطاع التعدين من ٥٨٢,٢ مليار فرنك أفريقي خلال عام ٢٠١٨ إلى ٧٦٢ مليار فرنك أفريقي خلال عام ٢٠١٩ منها ٦٢٢,٧ مليار فرنك أفريقي قيمة عائدات الذهب .

أسفرت الإحصائيات عن ارتفاع إنتاج الذهب إلى ٣٢,٥ طن خلال عام ٢٠١٩ مقابل ٢٤,٤ طن خلال عام ٢٠١٨ أي أعلى من التوقعات التي بلغت ٢٦ طن . يعزى ارتفاع الإنتاج إلى الاجراءات الحاسمة التي تبنتها الحكومة لمكافحة التنقيب غير المشروع عن الذهب . كما بلغ حجم انتاج المنجنيز ١,١ مليون طن والنيكل ٦٦٠,١٤٤ طن خلال عام ٢٠١٩ .

يعزى ارتفاع عائدات الذهب إلى ارتفاع الأسعار العالمية خلال عام ٢٠١٩ التي سجلت رقما قياسيا بلغ ١٤٠٠ دولار للأوقية ومن المتوقع استمرار ارتفاع الأسعار خلال عام ٢٠٢٠ .

تحتل ساحل العاج المرتبة الخامسة في إنتاج الذهب في إفريقيا بعد غانا وجنوب أفريقيا ومالي وبوركينا فاسو ومن المتوقع أن يرتفع إنتاجها من الذهب إلى ٣٣,٥ طن و٣٨ طن خلال عامي ٢٠٢٠ و٢٠٢١ على التوالي .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة فرنسية أسبوعية

العنوان : [www.jeuneafrique.com](http://www.jeuneafrique.com)

**JEUNE AFRIQUE**  
Toute l'actualité africaine en continu**بنين تسجل ارتفاعا قياسيا في إنتاج القطن****التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٧**

تعد بنين الدولة الأولى في إنتاج القطن في منطقة غرب أفريقيا وسجلت ارتفاعا قياسيا في إنتاج القطن والأرز والصويا خلال الموسم الزراعي ٢٠٢٠/٢٠١٩ . فقد بلغ إنتاج القطن ٧٣٣ ألف طن بزيادة بنحو ٨% مقارنة بالموسم الزراعي السابق .

سجلت المحاصيل الرئيسية ارتفاعا خلال الموسم الزراعي ٢٠٢٠/٢٠١٩ مثل الذرة التي بلغ إنتاجها ١,٥٨١ مليون طن بزيادة بنحو ٢% مقارنة بالموسم الزراعي السابق . كما بلغ إنتاج الأرز ٤٠٦ مليون طن بزيادة بنحو ٨% . وسجل محصول الصويا أعلى ارتفاع بين الحاصلات الزراعية حيث بلغ إنتاجه ٢٥٧ ألف طن مقابل ١٥٦ ألف طن بزيادة بنحو ٥٦% .

ومن الجدير بالذكر أن قطاع الزراعة يساهم بنحو ٢٨% من الناتج المحلي الإجمالي وبنحو ٧٥% من عائدات الصادرات في بنين . ارتفع إنتاج القطن في بنين بنحو ١٢٣% خلال الفترة ٢٠١٥-٢٠١٩ وتصدرت الدول المنتجة للقطن في منطقة غرب أفريقيا منذ عام ٢٠١٨ حينما بلغ الإنتاج ٦٧٨ ألف طن ومن المستهدف زيادة الإنتاج إلى ٨٥٠ ألف طن .

**ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير****المصدر : مجلة فرنسية أسبوعية****العنوان : [www.jeuneafrique.com](http://www.jeuneafrique.com)**



## ٤ - الاقتصاد الآسيوي:

**LE MOCI**

Moniteur du Commerce International depuis 1883

**ركود اقتصاد اليابان**

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٨

انكمش اقتصاد اليابان - ثالث أكبر اقتصاد في العالم - للربع الثاني على التوالي حيث انخفض الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٣,٧% خلال الربع الأخير من العام الماضي وبنحو ٣,٤% خلال الربع الأول من العام الحالي . ويعزى ذلك إلى انخفاض الصادرات والاستهلاك الخاص والإنفاق الرأسمالي مما زاد من حدة التحدي الذي تواجهه الحكومة اليابانية للحد من تداعيات فيروس كورونا .

أشارت التوقعات السابقة إلى انكماش بنحو ٤,٦% خلال الربع الأول من العام الحالي وتعد المرة الأولى التي تعاني فيها اليابان من الركود منذ النصف الثاني من عام ٢٠١٥ . وارتفع معدل البطالة في إبريل إلى أعلى مستوى له كما انخفضت فرص العمل إلى أدنى مستوى لها منذ أكثر من ثلاث سنوات .

انخفض معدل الاستهلاك الخاص - الذي يمثل أكثر من نصف الاقتصاد الياباني البالغ ٥ تريليون دولار - بنحو ٠,٧% . ويعزى ذلك إلى زيادة ضريبة المبيعات من ٨% إلى ١٠% في أكتوبر الماضي . كما تراجعت الصادرات بنحو ٦% خلال الربع الأول من العام الحالي ويعد أعلى تراجع للصادرات منذ أربع سنوات .

وأشارت البيانات إلى أن الإنفاق الرأسمالي انخفض للربع الثاني على التوالي بنحو ١,٥% خلال الربع الأول من العام الحالي وبنحو ٠,٥% خلال الربع الأخير من العام الماضي . فقد انخفض معدل الطلب المحلي بنحو ٠,٧% بينما انخفض الطلب الخارجي بنحو ٠,٢% .

توقع عدد من المحللين انكماش الاقتصاد الياباني ليشهد أسوأ مرحلة ركود منذ الثلاثينات لذا قررت الحكومة توفير حزمة تحفيز قياسية بقيمة ١,١ تريليون دولار لتمويل إجراءات دعم الاقتصاد .

ومن المتوقع انخفاض أرباح قطاع صناعة السيارات بنحو ٨٠% لتسجل أدنى مستوى لها منذ تسع سنوات حيث قررت شركة تويوتا موتورز على سبيل المثال خفض الإنتاج بنحو ١٢٢ ألف وحدة في ظل ضعف معدل الطلب العالمي .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.lemoci.com](http://www.lemoci.com)

**LE MOCI**

Moniteur du Commerce International depuis 1883

**تايلاند تشهد انخفاضًا حادًا في الناتج المحلي الإجمالي****التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١١**

أشار نائب رئيس الوزراء في تايلاند إلى تراجع الأداء الاقتصادي خلال الربع الأول من العام الحالي ومن المتوقع استمرار هذا التراجع خلال الربع الثاني نتيجة انخفاض الصادرات بنحو ٨% بسبب ركود الاقتصاد العالمي وتوقف الأنشطة السياحية التي تعد المحرك الرئيسي للاقتصاد .

انخفض الناتج المحلي الإجمالي في ثاني أكبر اقتصاد في جنوب شرق آسيا بنحو ٥% خلال الربع الأول من العام الحالي . ومن المتوقع أن ينكمش بما يتراوح بين ٥% و ٦% في أواخر عام ٢٠٢٠ مسجلا أدنى مستوى له منذ الأزمة المالية الآسيوية ١٩٩٧-١٩٩٨ .

في محاولة للتخفيف من التأثير السلبي لفيروس كورونا على الاقتصاد ، قامت الحكومة بضخ حزمة مالية بقيمة ٥٨,٨ مليار دولار في إبريل ٢٠٢٠ للإنفاق على المشروعات التي تهدف إلى تعزيز النشاط الاقتصادي ومساعدة العمال العاطلين عن العمل .

وصرح رئيس البنك الزراعي التعاوني بأنه من المقرر توفير تمويل بقيمة ٧٠٣ مليون دولار لدعم الاقتصاد الزراعي ونحو ٨٧٠ مليون دولار لتمويل مشروعات التنمية المجتمعية .

**ترجمة: سحر سمير****المصدر: مجلة اقتصادية فرنسية****العنوان: [www.lemoci.com](http://www.lemoci.com)****خفض التصنيف الائتماني للسعودية****التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٣**

قامت مؤسسة التصنيف الائتماني الدولية "موديز" بتثبيت التصنيف الائتماني للسعودية عند مستوى (A١) إلا أنها خفضت النظرة المستقبلية من مستقرة إلى سلبية . ويعزى ذلك إلى التداعيات السلبية لانتشار فيروس كورونا على مؤشرات الاقتصاد السعودي فضلاً عن الهبوط التاريخي في أسعار النفط العالمية .

شهدت السعودية تراجعًا كبيرًا في الإيرادات بنحو ٣٣% منذ بداية العام الحالي حتى الآن . ومن المتوقع أن يرتفع الدين العام إلى ٤٥% من الناتج المحلي الإجمالي في ظل التراجع الحاد في معدل الطلب العالمي الذي أدى إلى انخفاض أسعار النفط وهو ما انعكس سلبًا على الاقتصاد السعودي .

**ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير****المصدر: موقع إخباري تركي****العنوان: [www.finansgundem.com](http://www.finansgundem.com)**



## لبنان تواجه أزمة اقتصادية

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٥

تبنّت حكومة لبنان في أواخر إبريل ٢٠٢٠ خطة إصلاحات شاملة كما طلبت دعماً مالياً من صندوق النقد الدولي لمواجهة أزمة اقتصادية لم تشهدها منذ ٣ عقود . تفاقمت ديون لبنان نتيجة جهودها في إعادة الإعمار بعد انتهاء الحرب الأهلية واعتمد اقتصادها على قطاعي الخدمات والسياحة والاستثمارات الأجنبية خاصة الخليجية . أدى تباطؤ الاقتصاد اللبناني إلى ارتفاع الدين العام إلى ١٧٠% من الناتج المحلي الإجمالي وانخفاض احتياطي النقد الأجنبي وتدهور قيمة العملة المحلية إلى أدنى مستوى لها مقابل الدولار في إبريل ٢٠٢٠ . تسعى حكومة لبنان إلى اقتراض نحو ٢٠ مليار دولار من صندوق النقد الدولي والهيئات المالية الدولية ووضعت خطة خمسية تستهدف خفض العجز العام وعجز ميزان المدفوعات وإعادة هيكلة الديون . كما تعتزم الحكومة تعويم العملة وزيادة الضرائب وخفض الدعم وزيادة أسعار الكهرباء بهدف الحصول على دعم الصندوق .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.latribune.fr](http://www.latribune.fr)

## LE MOCI

Moniteur du Commerce International depuis 1883

## تايوان تحتل المرتبة الثالثة كأفضل وجهة استثمارية

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٣

صرحت وزارة الاقتصاد بأن تايوان احتلت المرتبة الثالثة بين أفضل وجهات الاستثمار في العالم في أحدث تقرير أمريكي لتقييم الأعمال (Business Environment Risk Intelligence) . فقد حصلت تايوان على ٦١ نقطة بناءً على المؤشر العام لفرص الاستثمار بعد سويسرا والنرويج التي سجلت ٧١ نقطة و ٦٢ نقطة على التوالي . يتم نشر تقرير تقييم الأعمال - الذي يحتوي على التحليلات والتوقعات الكمية لنحو ٥٠ دولة - ثلاث مرات سنوياً في أبريل وأغسطس وديسمبر . يركز التقرير على ثلاث مؤشرات لتقييم فرص الاستثمار وتتمثل في مخاطر التشغيل والمخاطر السياسية ومخاطر سعر الصرف . صرحت وزارة الاقتصاد بأن تايوان حققت تحسناً في مؤشر المخاطر السياسية حيث سجلت ٤٦ نقطة مقابل ٤٢ نقطة في تقرير ديسمبر . كما سجلت ٦٠ نقطة في مؤشر مخاطر التشغيل و ٧٧ نقطة في مؤشر مخاطر سعر الصرف .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية فرنسية - العنوان : [www.lemoci.com](http://www.lemoci.com)

**LE MOCI**

Moniteur du Commerce International depuis 1883

**ماليزيا تسعى لحل أزمة السيولة****التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٦**

قرر البنك المركزي الماليزي خفض سعر الفائدة الرئيسي إلى أدنى مستوى له منذ عام ٢٠٠٩ مشيراً إلى احتمال تكرار هذا الإجراء في محاولة لإنعاش الاقتصاد الذي يعتمد على التجارة الخارجية . ويسعى البنك إلى دعم الاقتصاد الذي سجل أسوأ أداء له منذ أكثر من عشرة أعوام .

قام البنك بخفض سعر الفائدة للمرة الثالثة بنحو ٥٠ نقطة إلى ٢% بعد قيام الحكومة بتخفيف الحظر المفروض لمدة ستة أسابيع لاحتواء انتشار الفيروس . ومن المتوقع خفض سعر الفائدة بمقدار ٥٠ نقطة أخرى في اجتماع لجنة السياسات النقدية في أوائل يوليو القادم وفقاً لأداء الاقتصاد خلال الربع الثاني من العام .

كما صرح البنك المركزي بأنه يعترف بضخ نحو ٣,٧٢ مليار دولار في النظام المصرفي من خلال السماح للبنوك باستخدام السندات الحكومية لتوفير السيولة المالية . وكانت الحكومة قد أطلقت حزمة تحفيز بقيمة ٣٣٨,٦ مليون دولار في أواخر مارس لدعم الاقتصاد خلال فترة الإغلاق الجزئي .

توقع البنك المركزي انخفاض معدل التضخم خلال العام الحالي متأثراً بانخفاض أسعار النفط العالمية . كما توقع انكماش الاقتصاد بنحو ٢% وتراجع الصادرات بنحو ٨,٧% خلال عام ٢٠٢٠ حيث يعاني الشركاء التجاريون الرئيسيون لماليزيا من الوباء . كما أثر انهيار أسعار النفط العالمية على عائدات الصادرات الماليزية من الغاز الطبيعي المسال .

**ترجمة : سحر سمير****المصدر : مجلة اقتصادية فرنسية****العنوان : [www.lemoci.com](http://www.lemoci.com)****LE MOCI**

Moniteur du Commerce International depuis 1883

**فيتنام تخفض توقعات النمو إلى ٥% خلال العام الحالي****التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٧**

صرح رئيس الوزراء في فيتنام بأن النمو الاقتصادي لن يتجاوز ٥% في أواخر العام الحالي بعد أن سجل الاقتصاد أدنى معدل نمو له خلال الربع الأول من العام . كانت حكومة فيتنام تستهدف تحقيق معدل نمو بنحو ٦,٨% بينما توقع صندوق النقد الدولي أن يبلغ ٢,٧% وأن يبلغ معدل التضخم نحو ٤% .

وأضاف أن البلاد تحتاج إلى إنفاق نحو ٢٩,٨٩ مليار دولار في مشروعات التنمية والبنية التحتية ومساعدة الشركات المحلية على استئناف النشاط لدعم النمو الذي يمكن أن يساعد في توفير الوظائف والحد من الفقر بعد تخفيف القيود المشددة التي فرضت بسبب فيروس كورونا .

**ترجمة : سحر سمير****المصدر : مجلة اقتصادية فرنسية - العنوان : [www.lemoci.com](http://www.lemoci.com)**

# LE MOCI

Moniteur du Commerce International depuis 1883

## الهند تطلق خطة إنقاذ بقيمة ٢٦٦ مليار دولار

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٤

صرح رئيس الوزراء الهندي بأن الحكومة أعدت خطة تحفيزية بقيمة ٢٦٦ مليار دولار تتضمن الإجراءات المالية اللازمة لدعم الاقتصاد الذي تضرر من الحظر الكامل المفروض لمكافحة الفيروس . ومن المقرر أن تساهم هذه الخطة في دعم المشروعات الصغيرة والمتوسطة والبنوك وشركات الطاقة بنحو ٦٠ مليار دولار .

كما ستخصص الحكومة ٩,٣ مليار دولار لصناديق الضمان الاجتماعي لدعم العمال لمدة ثلاثة أشهر حيث أسفرت الإحصائيات عن ارتفاع معدل البطالة إلى ٢٣,٥% في أبريل ٢٠٢٠ مقابل ٨,٧% في مارس ٢٠٢٠ .

وصرح وزير المالية بأن الحكومة تهدف إلى مساعدة ٤,٥ مليون شركة من خلال تقديم ضمانات ائتمانية لمساعدتها في الحصول على قروض من البنوك . كما ستقدم نحو ١١,٩٥ مليار دولار لشركات توزيع الطاقة في إطار إجراءات الحد من الأضرار الاقتصادية الناجمة عن فيروس كورونا . وأضاف أن الحزمة المالية التي أعلنت عنها الحكومة تعادل نحو ١٠% من الناتج المحلي الإجمالي للهند .

قامت الحكومة بتوفير نحو ٢,٦ مليار دولار من المساعدات المالية والغذائية للفقراء ، كما قام البنك المركزي بتخصيص نحو ٨,٦ مليار دولار لمواجهة نقص السيولة في مارس ٢٠٢٠ . توقع العديد من خبراء الاقتصاد ارتفاع معدل العجز المالي في الهند إلى ٥% من الناتج المحلي الإجمالي بسبب انخفاض الدخل وخطط الإنفاق الإضافية .

ومن ناحية أخرى حذر رئيس اتحاد مصنعي السيارات الهندي من انخفاض مبيعات السيارات بما يزيد على ٤٥% خلال السنة المالية الحالية التي بدأت في إبريل ٢٠٢٠ . وطالب الحكومة بمساعدة مصنعي السيارات خلال هذه الأزمة التي ستؤدي إلى انخفاض صادرات السيارات إلى أدنى مستوى لها منذ عشر سنوات .

وأضاف أن قطاع صناعة السيارات في الهند يشهد بالفعل تباطؤا قبل تفاقم أزمة انتشار الفيروس حيث انخفضت صادرات السيارات والشاحنات والدراجات النارية بنحو ١٨% خلال السنة المالية الماضية إلى ٢١,٥ مليون وحدة بسبب التباطؤ الاقتصادي العالمي .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.lemoci.com](http://www.lemoci.com)

**LE MOCI**

Moniteur du Commerce International depuis 1883

**ارتفاع صادرات الصين في أبريل****التاريخ : ٢٠٢٠/٥/٧**

وفقا لبيانات هيئة الجمارك ، ارتفعت صادرات الصين بنحو ٣,٥% في أبريل ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الشهر من العام الماضي بينما أشارت التوقعات إلى انخفاضها بنحو ١٥,٧% عقب انخفاض بنحو ٦,٦% في مارس ٢٠٢٠ . يعزى ذلك إلى زيادة قيمة الصادرات من المعدات الطبية إلى ١٠ مليار دولار .

وفي المقابل انخفضت واردات الصين بنحو ١٤,٢% في أبريل ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الشهر من العام الماضي ويعد أعلى تراجع منذ يناير ٢٠١٦ نتيجة ضعف الطلب المحلي ، بينما أشارت التوقعات إلى انخفاضها بنحو ١١,٢% عقب انخفاض بنحو ٠,٩% في مارس ٢٠٢٠ .

وبلغت قيمة الفائض التجاري للصين ٤٥,٣٤ مليار دولار في إبريل ٢٠٢٠ مقابل ١٩,٩٣ مليار دولار في مارس ٢٠٢٠ ونحو ٦,٣٥ مليار دولار في التوقعات السابقة .

توقع المحللون في البنك الصناعي في شنغهاي أن تسجل الصادرات الصينية انخفاضا كبيرا خلال الربع الثاني بنحو ١٥% مقابل انخفاض بنحو ١٣,٣% خلال الربع الأول حيث يؤثر فيروس كورونا سلبا على الطلب العالمي وسلاسل التوريد الصناعية الخارجية .

ومن ناحية أخرى أشار رئيس اتحاد الموانئ الصينية إلى أن انتشار فيروس كورونا سيؤثر سلبا على الأنشطة اللوجيستية العالمية وتوقع أن تنخفض تجارة الحاويات بما يتراوح بين ١٠% و ١٥% خلال الربع الثاني من العام الحالي .

كما توقع الخبراء ألا يتجاوز معدل النمو في الصين ٣% في أواخر عام ٢٠٢٠ وأشاروا إلى أن الحكومة يجب أن تتبنى سياسة مالية أكثر مرونة بالإضافة إلى إصدار سندات لتمويل الإنفاق على البنية التحتية لدعم النمو الاقتصادي .

ترجمة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية فرنسية

العنوان : [www.lemoci.com](http://www.lemoci.com)

**LE MOCI**

Moniteur du Commerce International depuis 1883

**ماليزيا تواجه انخفاض الأسعار العالمية لزيت النخيل****التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٣**

حذر مسئولو صناعة زيت النخيل في ماليزيا من انخفاض الأسعار العالمية خلال العام الحالي نتيجة تراجع الطلب العالمي وارتفاع المخزون . فقد انخفض سعر زيت النخيل الخام إلى أدنى مستوياته خلال ١٠ أشهر حيث بلغ ٤٦٤,٥٩ دولار أمريكي للطن مقابل ٧٢٣,٣٦ دولار أمريكي للطن قبل أزمة فيروس كورونا . وأضافوا أن الطلب العالمي على وقود الديزل الحيوي الذي ينتج من زيت النخيل انخفض بنحو ٢٥% مما أدى إلى انخفاض أسعار زيت النخيل . وتوقعوا تعافي قطاع صناعة زيت النخيل في ماليزيا بحلول الربع الأخير من عام ٢٠٢١ .

صرح رئيس جمعية منتجي الديزل الحيوي بأن انخفاض الصادرات نتيجة تفشي فيروس كورونا أدى إلى تراكم المخزون في ماليزيا التي تعد ثاني أكبر منتج في العالم بعد إندونيسيا . وصرح رئيس مجلس منتجي زيت النخيل الماليزي بأن المخزون ارتفع بنحو ١٨% في أبريل مقارنة بشهر مارس حيث بلغ ٢,٠٥ مليون طن ويعد أعلى مستوى له منذ ديسمبر ٢٠١٩ .

ومن المتوقع أن يرتفع حجم المخزون من زيت النخيل إلى ما يزيد على ٣ مليون طن وهو المستوى الذي سجله في أواخر عام ٢٠١٨ ، وأن يتم تداول زيت النخيل الخام ٢٠٢٠ بأسعار تتراوح بين ١٨٠٠ و ٢٣٠٠ رينجيت للطن .

**ترجمة : سحر سمير****المصدر : مجلة اقتصادية فرنسية****العنوان : [www.lemoci.com](http://www.lemoci.com)**

## ٥ - موضوعات متفرقة:

LE FIGARO · fr

## ارتفاع مخزون القمح العالمي

التاريخ : ٢٠٢٠/٥/١٢

وفقا لتقرير وزارة الزراعة الأمريكية ، من المتوقع ارتفاع مخزون القمح العالمي خلال الموسم الزراعي ٢٠٢١/٢٠٢٠ نتيجة ارتفاع المخزون الأوروبي إلى ١٣,٣٥ مليون طن بزيادة ٣ مليون طن مقارنة بالتوقعات السابقة . وأشار التقرير إلى أن المخزون العالمي سيسجل رقما قياسيا بنحو ٣١٠ مليون طن خلال الموسم الزراعي ٢٠٢١/٢٠٢٠ مقابل ٢٩٥ مليون طن خلال الموسم الزراعي ٢٠٢٠/٢٠١٩ .

ومن ناحية أخرى توقع التقرير أن يتراجع إنتاج القمح في أوروبا خلال الموسم الزراعي القادم بسبب احتمال حدوث جفاف في أوروبا بحيث يبلغ إنتاجها ١٤٣ مليون طن بانخفاض بنحو ١١,٨ مليون طن مقارنة بالموسم الزراعي الحالي .

بينما توقع التقرير ارتفاع إنتاج القمح في روسيا إلى ٧٧ مليون طن بزيادة ٣,٤ مليون طن . وأشار إلى أن معدل استهلاك القمح تراجع خلال الفترة الأخيرة خاصة استهلاك مرببين الماشية الذين اتجهوا إلى الذرة لانخفاض أسعارها مقارنة بأسعار القمح .

ومن ناحية أخرى توقعت وزارة الزراعة الأمريكية أن يرتفع مخزون الذرة العالمي خلال الموسم الزراعي الحالي ٢٠٢٠/٢٠١٩ إلى ٣١٤,٧ مليون طن بزيادة ١١,٦ مليون طن . ويعزى ذلك إلى تراجع استهلاك الصين بنحو ٩ مليون طن . ومن المتوقع أن يرتفع مخزون الذرة العالمي إلى ٣٤٠ مليون طن خلال الموسم الزراعي ٢٠٢١/٢٠٢٠ مسجلا أعلى مستوى له خلال السنوات العشرة الأخيرة .

ومن المتوقع ارتفاع إنتاج الذرة العالمي إلى ١,١٨ مليار طن نتيجة الطفرة التي سجلها إنتاج الذرة في الولايات المتحدة . كما أسفرت إحصائيات وزارة الزراعة الأمريكية عن ارتفاع إنتاج فول الصويا في الولايات المتحدة والبرازيل خلال الموسم الزراعي ٢٠٢٠/٢٠١٩ .

ترجمة : هدى هاشم - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : [www.lefigaro.fr](http://www.lefigaro.fr)



Bloomberg



## تراجع التجارة العالمية خلال الربع الأول من العام الحالي

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١٤

وفقًا للتقرير الذي أصدره مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية ، تراجعت التجارة العالمية بنحو ٣% خلال الربع الأول من عام ٢٠٢٠ مقارنة بالربع الأخير من عام ٢٠١٩ بسبب تفشي فيروس كورونا . ومن المتوقع أن تشهد التجارة العالمية تراجعًا كبيرًا خلال الربع الثاني من العام الحالي بنحو ٢٧% مقارنة بالربع الأول .

وأشار التقرير إلى أن انخفاض أسعار الوقود بنحو ٣٣,٢% في مارس الماضي أدى إلى تراجع أسعار السلع الزراعية والمعادن والحلي بنحو ٤% . وشهدت أسعار السلع الغذائية تراجعًا بنحو ٢٠% وهو أكبر تراجع منذ الأزمة المالية العالمية خلال عام ٢٠٠٨ حينما سجلت تراجعًا بنحو ١٨,٦% .

وأضاف أن انخفاض أسعار السلع الغذائية استمر لنحو ٦ أشهر خلال الأزمة المالية العالمية خلال عام ٢٠٠٨ لذا توقع استمرار تراجع أسعار السلع الغذائية وحركة التجارة العالمية لعدة أشهر خلال أزمة فيروس كورونا الحالية .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع بلومبرج النسخة التركية

العنوان: [www.bloomberght.com](http://www.bloomberght.com)

LE FIGARO · fr

## ارتفاع معدل البطالة في منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/١٣

ارتفع معدل البطالة في دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية (OECD) إلى ٥,٦% في إبريل مقابل ٥,٢% في مارس ويعد أعلى معدل للبطالة في الدول الأعضاء في المنظمة منذ يناير ٢٠١٨ . حذرت المنظمة من ارتفاع غير مسبق في معدل البطالة خلال الشهور القادمة نتيجة فيروس كورونا .

وفقًا لبيانات المنظمة ، ارتفع معدل البطالة في الولايات المتحدة من ٤,٤% في مارس إلى ١٤,٧% في إبريل وفي كندا من ٧,٨% إلى ١٣% . ارتفع عدد العاطلين في دول المنظمة إلى ٣٧ مليون عاطل منهم ١٢,١٥ مليون عاطل في منطقة اليورو و ٧,١٤ مليون عاطل في الولايات المتحدة .

سجلت اليونان أعلى معدل للبطالة بين دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية بنحو ١٦,٤% تليها إسبانيا بنحو ١٤,٥% ، بينما سجلت جمهورية التشيك أدنى معدل للبطالة بنحو ٢% تليها اليابان وهولندا بنحو ٢,٥% و ٢,٩% على التوالي .

ترجمة: ندا محمد دسوقي - مراجعة: سحر سمير

المصدر: جريدة فرنسية يومية

العنوان: [www.lefigaro.fr](http://www.lefigaro.fr)



## المؤسسات المالية الدولية تتوقع انتعاش الاقتصاد العالمي

التاريخ: ٢٠٢٠/٥/٩

أعرب خبراء الاقتصاد بمؤسستي الخدمات المالية والاستثمارية (Goldman Sachs) و (Morgan Stanley) عن تفاؤلهم إزاء تعافي الاقتصاد العالمي على المدى القريب من تداعيات أزمة كورونا في ظل اتخاذ الدول سياسات جديدة للتخفيف من القيود على الأعمال والأسواق .

وأشار كبير خبراء الاقتصاد في (Goldman Sachs) إلى أن المؤشرات الاقتصادية التي هبطت إلى أدنى مستوياتها خلال الربع الأول من العام الحالي بدأت في الصعود مجددًا مع إعلان العديد من الدول استئناف أنشطتها الاقتصادية مع اتخاذ إجراءات احترازية .

وأضاف أنه من المتوقع أن يسجل معدل النمو في الاقتصادات المتقدمة انكماشًا بنحو ٣٢% خلال الربعين الأول والثاني من العام الحالي ثم يرتفع بنحو ١٣% خلال الربع الثالث .

وأشار تقرير مؤسسة (Morgan Stanley) إلى أن الاقتصاد العالمي تدهور بدرجة كبيرة خلال الفترة الأخيرة إلا أن تخفيف الدول الإجراءات الاحترازية دفع المؤشرات الاقتصادية إلى التعافي نسبيًا مع توقع تحسن معدل الاستهلاك .

وأضاف التقرير أن الاقتصاد الصيني سجل أسوأ معدلاته في فبرابر الماضي ، كما تراجع المؤشرات الاقتصادية في الولايات المتحدة ومنطقة اليورو إلى أدنى مستوى في أبريل الماضي .

بينما حذر خبراء مجموعة ( HSBC Holdings ) من التعافي البطيء للاقتصاد العالمي نتيجة استمرار قلق المستهلكين خلال هذه المرحلة موضحًا أن البيانات تشير إلى أن معدل الاستهلاك تباطأ بشكل ملحوظ في الصين بعد رفع الحظر إذ يخشى المستهلك من العودة إلى العمل أو التسوق مع استمرار وجود فيروس كورونا .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: [www.ekomonitor.com.tr](http://www.ekomonitor.com.tr)

## مصادر النشرة :

www.ticaret.gov.tr	وزارة التجارة التركية	١
www.mena.org.eg	وكالة أنباء الشرق الأوسط	٢
www.reuters.com	وكالة أنباء رويترز العالمية	٣
www.aa.com.tr	وكالة أنباء الأناضول التركية	٤
www.lemoci.com	مجلة فرنسية اقتصادية	٥
www.jeuneafrique.com	مجلة فرنسية أسبوعية	٦
www.latribune.fr	جريدة اقتصادية فرنسية يومية	٧
www.lemonde.fr	جريدة فرنسية يومية	٨
www.lefigaro.fr	جريدة فرنسية يومية	٩
www.allafrica.com	موقع Allafrica الإخباري	١٠
www.americaeconomia.com	مجلة اقتصادية إسبانية شهرية	١١
www.eleconomista.es	صحيفة اقتصادية إسبانية يومية	١٢
www.dunya.com	جريدة تركية يومية	١٣
www.ekomonitor.com.tr	موقع إخباري تركي	١٤
www.fortuneturkey.com	موقع إخباري تركي	١٥
www.finansgundem.com	موقع إخباري تركي	١٦
www.bloomberght.com	موقع بلومبرج النسخة التركية	١٧